

**VĂN PHÒNG CHÍNH PHỦ**

Số: 3418/VPCP - QHQT

V/v cơ chế tài chính của các dự án thoát nước và xử lý nước thải tại thành phố Lạng Sơn và Hòa Bình sử dụng vốn vay ODA của Chính phủ Đức.

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM****Độc lập - Tự do - Hạnh phúc***Hà Nội, ngày 03 tháng 5 năm 2013***Kính gửi:**

- Bộ Kế hoạch và Đầu tư;
- Bộ Tài chính;
- Bộ Ngoại giao;
- Ủy ban nhân dân tỉnh Hòa Bình;
- Ủy ban nhân dân tỉnh Lạng Sơn.

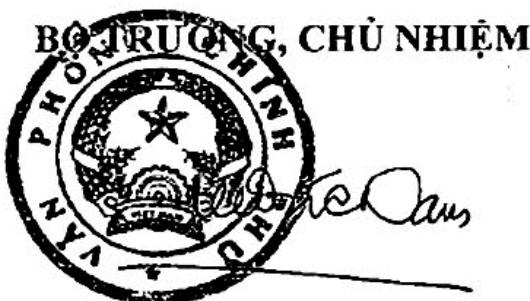
Xét đề nghị của Bộ Kế hoạch và Đầu tư tại công văn số 2425/BKHĐT-KTĐN ngày 16 tháng 4 năm 2013, Phó Thủ tướng Hoàng Trung Hải có ý kiến như sau:

Đồng ý cơ chế tài chính trong nước của dự án “Hệ thống thoát nước và xử lý nước thải thành phố Lạng Sơn”, và dự án “Thoát nước và xử lý nước thải thành phố Hòa Bình” sử dụng vốn ODA của Chính phủ Đức và Chính phủ Thụy Sỹ là cấp phát 100% từ ngân sách nhà nước.

Văn phòng Chính phủ xin thông báo để các cơ quan biết, thực hiện./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- TTg, các PTtg (để b/c);
- VPCP: BTCN, các PCN, Trợ lý TTgCP, các Vụ: TH, KTTB, KTN, Cảng TTDT;
- Lưu: VT, QHQT (3), NL.

**Vũ Đức Đam**

09506482